

EL TRADICIONALISTA

SETMANARI CATÓLIC

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

Girona.	1750 Ptas. trimestre
Fora.	2000 "
Ecstranger	2500 "
Nombre solt	0'10 "

PAGÓ PER ENDAVANT

DEU, PATRIA, REY.

SORTIRÀ ELS DISSAPTES

Girona 29 de juliol de 1905

REDACCIÓ Y ADMINISTRACIÓ

Abeuradors, 7, 2.^{on}

VENDA Y SUSCRIPCIÓ
Argentería, 26 y Forsa, 14

Anuncis y comunicats a preus convencionals
No's tornen els originals

Núm. 122

Secció Religiosa

SANTS DE LA SETMANA

Dia 29 Dis. Sta. Marta, v., venerada a Provensa, y sta Serafina, m.—Dia 30 Diu. Sis. Abdón y Sennen, mrs, se v. a Arles y a Barcelona.—Dia 31 Dill. St. Ignasi de Loyola, l., patró de Manresa.—Dia 1 Agost. Dim. Sant Pere Ad vinculo, sant Lluci, b. fill de Barcelona y sant Felju africà, m.; se v. a Girona.—Dia 2 Dim. N.ª S.ª dels Angels y st. Alfons M. de Ligori, b.—Jubileu.—Dia 3 Dij. La Invençió del cos de Sant Esteve; protomàrtir.—Dia 4 Div. Sant Domingo de Guzmán, f. y sant Pío, m.

QUARANTA HORES

Avuy son a l'església del S. C. de Jesús y demà passen a l'església de la Congregació. Les hores d'ecsposició son: de les 8 a 11 y mitja del matí y de les 6 y mitja a les 8 y mitja de la tarda. Els diumenges al matí se reserva a les 12, y a la tarda l'ecsposició comensa una hora més aviat.

Apostoiat de l'Oració

Intenció per a l mes de juliol (aprobada y beneida per Sa Santedat): La pràctica dels Eczericis espirituals.

Oració quotidiana per aquet mes: ¡Oh Jesús meu! per mediació del Cor immaculat de Maria Santíssima vos oferesc les oracions obres y treballs del present dia, per a reparar les ofenses que se us fan, y per les demés intencions de vostre Sagrat Cor.

Vos les oferesc, en especial, per a que 'ls Eczericis de Sant Ignasi se generalisin de manera que transformin la societat que camina desviada.

Resolució apostòlica.—Fer els Eczericis cada any.

EL DOGMA SOCIAL DE L'ESGLÉSIA

la situació económica actual.

(CONTINUACIÓ)

Dos punts de vista; diu St. Tomás, deuen distingirse: fer treballar les coses, desenrotllar llur virtualitat productiva, y aplicar y emplear els fruits d'ex treball y d'ex desenrotllament.

Respecte al primer punt el dret de propietat individual sobre 'ls bens de la terra es incontestable per tres raons: primera: si aquest dret no fos reconegut, la administració d'aquells bens seria mal regulada; en segon lloc, aquet desordre engendraria confusió nociua a la feconditat del treball; finalment aquesta confusió provocaria entre 'ls homes dissentiments y enemistats.

Respecte a la aplicació y empleu, o siga al us, les idees de St. Tomás son tant contraries a la teoria moderna del dret de propietat com a les negacions comunistes. *Jus utendi, fruendi, abutendi* axis definien la propietat els juriconsults romans. Els legistes del renaxement s'apropriaren aquesta definició; poc a poc després de tres segles ha conquistat dret de ciutadania en la societat cristiana. Les paraules *Jus abutendi*, signifiquen dret de fer de les coses tot lo que s'en vulgui; ferles fructificar ó dexarles inactives; esplotar llur feconditat ó esterilitzar-la; desenrotllar llur vitalitat ó dexarla morir; conservar-la ó destrui-la. La proclamació del *Jus abutendi* es incompatible ab la doctrina de St. Tomás.

«Bax el punt de vista del us dels bens, diu el Sant, l'home no deu pas considerar les coses ecsteriors com a privades ó propies, sinó com a comuns; d'aytal manera que n'fassi participants als altres en llurs necessitats».

Els fruits de la terra son destinats per Deu a l'aliment de tots. El propietari que culli aquestos fruits, després de alimentarse 'n ell y 'ls seus repartirà 'ls demés entre 'ls necessitats. Lo superfluu dels rics pertany als indigents.

Patrimoni dels pobres, ho anomena St. Joan Crisóstom, mentres hi hagi pobres el *Jus abutendi* será antinatural y anticristià.

Es admirable la unitat y la coesió d'aquestes ensenyances de St. Tomás. La raó d'ésser del dret de propietat desaparex, si 's preté treure 'ls límits que 'l Sant imposa a l'eczericis d'aquet dret. El dret a la vida nos dona 'l dret a la propietat, y als no propietaris el metex dret a la vida nos el dona a lo superfluu dels rics.

Aquet dret es sagrat, innegable; no resulta pas de cap declaració humana sinó d'una

proclamació divina; es correlativeu a un deber imposat per Deu. «L'home deu conservar la vida, se llegex en *Rerum Novarum*, per a obeir les ordres de la naturalesa». La obligació de viure, enclou el dret de viure; Deu prohibex el suícid; en nom de Deu tenim el dret de protestar contra la fam.

DR. RIO

(Continuará)

VARIETATS

L'ECLIPSE DE SOL

Ancara que no duptem que a l'hora present els llegidors de aquet setmanari s'haurán enterat, y pot ser minuciosament, de lo atanyent al grandios fenomen astronómec del eclipse total de sol que tindrà lloc el dia 30 del próxim mes de agost, hem cregut que per axó no dexarà de ser oportú el recullir com en resúm algunes apreciacions y càlculs que sabia eminents en la ciéncia astronómeca han fet sobre aytal assumpte, perquè aquet períodi no dexi també ab sos humils esforços de contribuir a la cultura é il·lustració del públic. Comensarem per fer un poc d'història sobre els esforços que ja en temps antics se feren per ecsplicar y predir els eclipses, sobre tot els de sol.

Els astrónoms caldeus, que dels pobles antics eran els que estavan més avensats en la ciéncia dels astres, foren els primers que donaren ecsplicació dels eclipses, més no arribaren a predirlos ab tota eczactitut, sobre tot els de sol. Els astrónoms indis arribaren a calcular dits eclipses ab forsa precisió. Els xinos se ocuparen desde remots sigles en l'estudi del fenomen dels eclipses, doncs consta que l'emperador xino Yao a mitjans del sigle XXIV abans de J. C. protegí els estudis astronómecs, y escitá el zel dels astrónoms per a que predissin els eclipses; probablement no ho conseguiren, doncs l'emperador Chu-Kang comdempná a mort a varis astrónoms per no haver predit el famos eclipse ocorregut en l'any 2169 abans de J. C. Pro arribant als temps del filòsop y astrónom Thales se predi eczactament ja els eclipses, comensant a dissiparse el terror que abans inspiraven.

L'eclipse total de sol de que tractem comensará entre els 45 y 50

graus de latitut de la América septentrional, al sud del Canadá. Després d'haver el cono de sombra de la lluna passat per la península d'El Labrador atravesará l'Atlántic invadint les costes d'Espanya pels caps de Ortegall y Prior, atravesant en part ó en totalitat les provincies de Corunya, Oviedo, Lugo, León, Santander, Burgos, Palencia, Valladolid, Segovia, Sória, Logronyo, Saragossa, Guadalajara, Teruel, Cuenca, Tarragona, Castelló, Valencia y Balears; resultant 19 provincies que, en més ó menys ecstensió de territori, serán favorescudes ab la totalitat del eclipse. Continuant el cono de sombra llunar la seva marxa passarà per Túnez, per l'Alt Egipte, abandonant per fi nostra planeta en l'Arabia Oriental, havent recorregut aquesta immensa trajectoria ab unes dos horas y mitja, lo que importa una velocitat de 2560 kilòmetres per hora.

Concretant ara l'estudi del eclipse en lo que atany a nostra Principat catalá, tenim que la provincia de Tarragona será favorescuda en una important ecstensió de territori ab la totalitat del eclipse, poguent aquest ser contemplat com a total en poblacions notables, com Tortosa, Roquetes (a ont hi ha instalat l'observatori dels PP. Jesuites ab tots els avensos de la ciéncia), Uldecona, Amposta, etc.: en una paraula, en tota la part meridional de dita provincia. En quant a nostra capital, l'eclipse s'acostará forsa a la totalitat quedant cobert més de 9 dècimes (0'950) del disc solar, per quina raó la fosquedat será molt accentuada en el moment en que el sol estarà més eclipsat, lo que succedirá a la 1 h. 20 m. de la tarda, comensant el primer contacte ecsterior aparent de la lluna ab el disc solar a les 11 h. 59 m. del matí en un punt oest, y terminant el costat est a les 2 h. 36 m. de la tarda.

C. CASANOVAS.

PREMPSA

Inlaterra y el catolicisme.—Veritable progrés.

Trayem de nostre apreciable contrare *La Hormiga de Oro* els següents datos per a que vegin els llegidors el consolador increment que 'l Catolicisme pren en aquell reyalme tant corsecat pel protestantisme:

«Con motivo de la conversión a la Iglesia romana de sesenta pastores protestantes, merced al movimiento ritualista que va minando cada vez

más al anglicanismo, se hace notar que los ritualistas encuentran demasiado frío el culto protestante, y han adoptado las imágenes, los ornamentos, el uso del incienso, el rezo del Rosario, el culto á la Virgen y otras reformas que acentúan la aproximación á la Iglesia católica.

Le Signal, órgano del protestantismo francés, al observar este fenómeno, publica los siguientes datos importantísimos:

«La Iglesia anglicana cuenta aproximadamente 14.000 templos ó capillas.—En 1883, sólo nueve capillas quemaban incienso; hoy lo queman 400.—En 1882, 133 capillas remedaban diariamente el Sacrificio eucarístico; hoy 743.—En 1882, 336 capillas revestían á sus pastores de ornamentos eclesiásticos; hoy llegan á 2.126.—En resumen, en 1882 había, por uno ú otro concepto, 2.581 iglesias ritualistas, y hoy su número sube á 8.433; más de la mitad de las existentes.—¿Qué más? Un pastor anglicano de Londres acaba de autorizar el *Manual de la Cofradía del Santísimo Sacramento*, donde se habla de la Misa, de la transubstanciación y de la adoración de aquel Sacramento. Y el pseudo arzobispo de Cantorbery, que se titula primado de la Iglesia anglicana, ha firmado una de sus cartas: «Día de la Anunciación de la Santísima Madre de Dios, siempre Virgen.» Las plegarias por los difuntos están ya en uso, y hasta se dice que algunos pastores y obispos anglicanos se han hecho dar secretamente una bendición católica.

Fácilmente se concibe la amargura con que consignará estos datos *Le Signal*. «Los ritualistas no reconocen todavía ciertamente la supremacía del Papa—dice *Le Signal*—pero esta última diferencia entre el ritualismo y el romanismo es una verdadera inconsecuencia; y más abajo dice que «mucho será que la Iglesia oficial británica no vaya á caer al cabo en el gremio del papismo.»

Como se ve, por espontánea confesión de un diario protestante, un feliz movimiento de reacción gana cada día más terreno en Inglaterra.

La *Revue du Monde Catholique* llega también á la misma conclusión desde otro punto de vista. La estadística del pasado siglo acusa un promedio de conversiones que no baja de 10.000 al año, y no pasa mes, según testimonio del Cardenal Vaughan, que no ingresen en el Catolicismo de 600 á 700 ingleses.

En 1814 no había más de 160.000 católicos en Inglaterra propiamente dicha, es decir, sin contar Escocia é Irlanda. No había un solo Obispo y sólo cuatro Vicarios apostólicos como en los países infieles; había 400 sacerdotes, reducidos á vivir ocultos, sin llevar distintivo alguno en el traje; algunas capillas sin ostentar el menor signo religioso en el exterior y con la mayor pobreza de ornamento en el interior. Hoy los 160.000 católicos de Inglaterra (siempre sin contar los de Escocia é Irlanda) se han convertido en un millón cincuenta mil, regidos por un arzobispo, 17 Obispos y 3.000 sacerdotes tanto seculares como regulares de diversas Ordenes religiosas, sin contar con el numeroso contingente de las que han ido ahora á establecerse allí expulsadas por Francia.

V. Y. Z.

Informació Carlista

La festa de St. Jaume.—Per a commemorar la festa onomástica de nostre aymat príncep En Jaume de Borbón, es pot dir que s'ha mogut tota Espanya, celebrantse per tot arreu misses de Comunió, vetllades, banquetes y mitins, inauguració de Círcols y altres actes, distingintse principalment Catalunya, Navarra y Aragó.

A Calatayud.—El dimars prop passat, festivit de St. Jaume, s'inaugurà solemnement el Círcol de la Joventut carlista bilbiliana. Assistiren l'eloqüentíssim president de la Joventut de Madrid Sr. Salaberry, y els il·lustrats joves Larramendi, Suero de Quiñones y el redactor de *El Correo Español* Sr. Sánchez Marquez. A les deu del matí se celebrà una solemne funció religiosa a la Colegiata del Sant Sepulcre, costejada pels carlins d'aquella ciutat en acció de gràcies per la fundació d'un organisme que ha de reportar a nostra Comunió política positives ventatges y a fi de implorar la protecció del Cel en totes nostres empreses. Al vespre tingué lloc al teatre d'aquella ciutat un grandíssim mitin en el que feren us de la paraula el valent coronel carlista D. Manel Floria, ànima del carlisme a n'aquell districte; el digníssim president d'aquella Joventut D. Josep M.^a Escuiu y Moros y els Srs. Suero, Larramendi y Salaberry; feu el resum el concejal de Calatayud D. Joaquim Diez. En els intermedis una orquestra eczecutà diferents pessses musicals.

Mitin a Salvatierra.—La Joventut carlista de Vitoria s'proposa celebrar dintre poc un grandíssim mitin a Salvatierra, poblè immediat a la capital alavesa.

Junta electoral.—El Quefe regional de Catalunya ha nomenat una Junta central al objecte de preparar nostres forses per a la prócsima lluyta electoral, composta de persones prestigioses, com podran veure nostres llegidors per la següent llista: Ecsm. Sr. Duc de Solferino, D. Miquel Junyent, D. Bartomeu Trias, D. Dalmaci Iglesias, D. Vicens Serra, D. Joan Pelfort, D. Tomás de A. Boada y D. Climent Navales.

R.

JOCES FLORALS DE GIRONA

Any III de llur fundació.

CARTELL

Premis Ordinaris.—I. *Flor Natural*, que s'adjudicarà a la millor composició poética en vers. El poeta premiat deurà ferné present a la dama de sa elecció; la qual serà proclamada Reina de la Festa.

II. *Un objecte d'art*, ofert pel Consistori, s'adjudicarà a la millor prosa literaria.

Premis Extraordinaris.—III. *Un objecte d'art*, ofrena de la Ecsma. Diputació Provincial, que s'adjudicarà a la millor poesia de carácter popular.

IV. *Cinquanta pessetes*, ofertes per l'Ecsm. Ajuntament a la millor poesia ó col·lecció de poesies de color local.

V. *Un objecte d'art*, ofrena de l'Ecsm. Sr. Marqués de Camps, sena-

dor del regne; s'adjudicarà a la millor llegenda ó tradició catalana, en prosa ó vers.

VI. *Un precíós gerro de Sevres*, oferta del diputat a Corts, Ecsm. Sr. D. Bonaventura Sabater, a la millor impressió crítica sobre l'Quitxot.

VII. *Un objecte d'art*, que 'l'«Centre Catalanista de Girona i sa Comarca» oferex a la millor poesia patriótica.

VIII. *Un objecte d'art* qu'ofereix el «Centro Moral Gerundense» a la millor poesia mística.

IX. *Una estatua de bronzo*, representant «La Victoria» d'en Brudieu, de 80 centimetres d'alsada, ofrena de l'Orfeó Catalunya, de Cassá de la Selva, a la millor glosa en vers ó prosa del nostre folkloore.

X. *Un quadro a l'oli*, que regala en Prudenci Bertrana, original del donador, al mes triat, aplec d'impressions, en prosa.

XI. *Un objecte d'art*, original de l'ofertor en Josep Pagés i Roca, esculptor, fill de Girona resident a París, a l'autor del millor estudi dels esculptors de l'etat mitja, en Jaume Faveran, el Mestre Joan i en Guillem de Cortis, en relació a les seves obres eczistents a Girona i ses comarques.

XII. *Un objecte d'art*, qu'ofereix la revista «Stakanowitch» al millor sonet.

XIII. *Un objecte d'art*, ofrena de la Societat Arística «Orfeó Gironí», al autor de la millor poesia de tema lliure.

Les Condicions son les següents:

1.^a Tots els treballs han de ser rigorosament inédits i escrits en llengua catalana.

2.^a Les composicions deuen ésser enviades al Secretari del Jurat Calificador (Calderers, 14) abans del 5 d'octubre d'enguany, acompanyades d'un plec clós que contingui 'l nom del autor i que porti en la coberta el títol i lema de la composició respectiva.

3.^a El Jurat concedirà 'ls accessits i mencions honorífiques a les composicions que se'n fassin dignes.

4.^a La Junta Directiva se reserva la propietat de les obres premiades, durant un any, a contar desde el dia de la festa.

NOTA: La festa dels Jocs Florals, se celebrarà, si a Deu plau, la vinent diada de Tots-Sants.

Formaran el Jurat els Srs. següents: Joan Maragall, President; Francisco Monsalvatje, Joan B. Torroella i Xavier Majuelo, Vocals, i Francisco Viver, pvre. Secretari.—Girona, 20 de juliol de 1905.—Per la Junta Directiva del Consistori.—El Marqués de Camps, President.—Francisco Viver, Pvre., Secretari.

NOVES

EL TRADICIONALISTA, com ja digurém, sortirà bisetmanal el vinent dimecres a la tardé. Es publicarà en castella; no obstant insertarem els treballs catalans que se'ns remetin y s'ho valga.

Ara sols falta que 'ls suscriptors se recordin de nosaltres puig la demora en el pago ens destorba molt la marxa regular de l'Administració.

Tot just acaba de despedir-

se'ns la notable Companyia catalana y ja 'ns be a veure altre companyia dramática de molt renom que actuarà en el Teatre Novetats. Es la Companyia PALMA-REIG quin debut tindrà lloc demá ab la comedia en tres actes *Francillon*.

* El dijous al dematí marxá a Palma de Mallorca per assistir al Congrés odontologic que 's celebra a n'aquella ciutat el nostre particular amic l'acreditat dentista. En Camil Fontbarnat.

* El vinent dia 31 de l'actual efectuarán en el cuartel d'aquesta ciutat les oposicions a la vacant de músic de segona de «bombardino» de la banda del Regiment de S. Quintí.

* Ha sigut nomenat vicari de Palau Sabardera el Rnt. Mossen Joan Vilageliu.

* Proposats per el Ministeri de la Guerra han sigut nomenats els següents individus per a els càrrecs que 's diuen: Carters: de Besalú, Albert Serrano Solas, de Capsech, Francisco Farjas; Peatons: de Blanes a l'estació, Fruytós, Fernandes Moya; de Girona a Estanyol, Andreu Parret Vila.

* Ha siguda admesa per el president de l'Audiencia Territorial la dimissió que presentaren els jutges municipals electes de Fortiá, La Junquera, Regencós y Mollet (partit de Girona) siguent nomenats pera substituirlos, respectivament els Srs. Joan Jofre Baldogía, Antoni Burgat, Josep Bofill Cartey y Pere Buxar Bona.

* A Camprodon en el lloc conegut ab el nom de *Bach de la Vila* s'hi han trovat importants capes carboníferes.

* Poden reclamar els seus alcansos els següents individus, fills d'aquesta provincia que pertenesquen al Batalló de cassadors de Llerena: Isidro Colomer Bosch, de Santa Pau; Pere Comas Quintana, de Bolós; Josep Perramon Velatnio, de Burguera; Miquel Planagumá Ferrer, de Falgás; Ramón Pladevall Figueras, de Beuda; Felics Sanjatime Casas, de Ribas; Bartomeu Vila Presta, de Bagudá.

* Ha sigut destinat a la provincia de Jaén el secretari d'aquest Govern Civil, D. Magí de Castro, haventse nomenat en son lloc a D. Ricard Mieres.

* Ha sigut nomenat vicari de Malgrat nostre amic M. Baldri Salabert.

* El seminarista Joaquim Serrotosa ha sigut nometat organista de la parroquial esglesia de Castelló d'Ampuries. Sia l'enhorabona.

* L'Advocat **DON JOSEPH M.^a VILAHUR** ha trasladat el seu domicili y despatx professional al carrer de les Hortes, núm. 8, 1.^{er}

De nostres Corresponsals

Sarriá (Barcelona).—La festa que en honor de D. Jaume celebra la Joventut Carlista de Sarriá ha resultat solemníssima y model dintre les del seu genre.

Al matí tingué lloc en l'Esglesia dels Caputxins d'aquesta vila la missa de Comunió general; a la que

hi assistiren tots els socis de la Joventut.

Setanta dues famílies pobres beneïen als tradicionalistes y pregaven per les necessitats, de la causa al Tot poderós, en agraïment als setanta dos bonos de pa, carn y arros que 's repartiran entre elles, y quin cost fou cobert per subscripció voluntaria entre 'ls socis; quins ancar que jornalers saben molt ben complir els precepte de la caritat cristiana, sense manifestacions aparatoses.

A dos quart de nou del vespre comensá la vetllada literari-musical, quin programa no copiem per sa molta extensió fent tant sols menció de la part musical.

Tres mestres de cap de brot y un tenor de primera feren les delícies de la concurrència distingida que omplia de gom a gom l'espaió pati convertit en saló d'actes y adornat ab banderes espanyoles y pontificies, escuts de les quatre províncies catalanes y de Sarriá.

Els Senyor Badia (violí) y Tuteu (violoncello) acompanyats magistralment al piano per Mossén Jaume Bofarull, mestre de capella de nostra Parroquia, tocaren ab gust refinat les pessés següents: *Sonata patética*, (Bethoven); *Le dernier sommeil de la Vierge*, (Massenet); *Czardas*, (Midsiel); *Duo*, (Nathan); *Sous le fanillie y prelude de Deluys*, (Saint Saéns).

El tenor Senyor Bonet cantá del modo que ell sol ferho la *Cansoneta*

de *D. Sever La flor de la immortalitat*, (Ferrer) y la *Pregaria* (Alvarez) que tingué de repetir a petició insistent dels concurrents.

En resum la festa fou extraordinaria y de segur dexará perdurables recorts en l'ánima de tots els sarrianesos.

Dr. RIO

Desde Palamós.—Els dies 24, 25, y 26 del passat més celebrá aquesta vila sa festa major, ab extraordinaria concurrència de forasters vinguts per aquest fi dels pobles veïns. A les 10 del primer día 's cantá ab gran gust un magestuós ofici baix la batuta d'un mestre compositor d'aquesta.—Els demés festejos tant en el primer, com en 'ls altres dies, se n'anaren tots per sardanas, balls y concerts en las societats particulars, per la música del Regiment d'Asia y les orquestres de La Bisbal, Torroella de Montgrí y de Perelada.—Extraordinaris foren els cultes ab que 'ls palamosins, aymants sempre de les glories carmelitanes, obsequiaren a sa patrona, el diumenge día 16.—A la vigília se cantaren solemnes completes a l'Esglesia del Hospital, acabantse ab els goigs de la Mare de Déu del Carme.—En el día de la festa, ab motiu de no poderla celebrar en son oratori, les Germanes Carmelites com acostumaven, 's determiná celebrarla a la Parroquia. A n'quest fi a les 8 tas, alumnes y ecs alumnes del col·del matí gran nombre de senyore-

legi, cantaren ab gust y afinació un hermós ofici, repartirse, després d'una sentida y fervorosa plática de nostre Sr. Rector, el Pá eucaristic a gran nombre de fidels. A les 10 tingué lloc un ofici solemne, en l'Esglesia de l'Hospital.—A la tarda 's resá l'rosari y trisagi marí, cantat pel ja esmentat chor de senyoretas.—Vant adelantant y 's treballa ab gran activitat en les obres del port.—*Corresponsal.*

Sant Felu de Pallarols.—Uns quants joves d'aquesta vila poc entusiastes del sarau ab pianos de manubi, convensuts de qu' aquets balls fan mes mal que bé, han tingut la bona idea de contractar l'orquestra de nostra vila per tocar sardanes tots els diumenges a la tarda, haventho inaugurat, el diumenge últim; logrant que tothom se divertís y que 'ls forasters que tenim a estiuajar no passin el temps tan monóton.

Pensen qu' axís logran desterrar aquets balls de *patecada* y aquelles armonies exótiques que tan mal feyen a nostres orelles. Un aplauso per a els joves iniciadors.

La secció d'aficionats del Centre Católic, están ensajant ja fa dies, una funció dramática que tindrà lloc segurament el 1 d'Agost festa del Patró de nostra vila. Pensem que sos treballs serán correspostos ab algún aplaudiment.—26 Juliol 1905.—*El Corresponsal.*

De La Bisbal.—Mercat del divendres 28 de juliol d'aquest any.

Blat (Quartera de 80 litres) 15'50 pts.; Mestall, 13'50; Ordi, 9; Ciba-da, 8'50; Besses, 17; Mill, 20; Panís, 23; Blatdemoro, 20; Llobints, 10'50; Fabes, 14; Fabons, 15; Fasoles, 35; Fasols, 36; Oli vell (mallal) 11 pessetes; Oli novell, 11.—*El Corresponsal.*

NIMIETATS

LOGOGRIFS NUMÉRICS

123456	Nom d'home
23356	Vegetal
3562	Nom de dona
324	Moneda antiga
56	Animal
3	Consonant
12	Animal
154	Vegetal
6242	Aposento
15324	Producto de mar
126542	Utensili de cuyna

FUMADORS!



Si volén conservar vostra salut, fuméu l'acreditat é higiénic

PAPER JORDA

Impremta J. Franquet y Serra.—Girona

ESTABLIMENT DE MÚSICA

Exposició en l'Exposició Universal de París 1900 y en la de

LENGUERA LA CONFIANZA

CARTA ENCICLICA DE NUESTRO SANTÍSSIMO SEÑOR PÍO POR LA DIVINA PROVIDENCIA PAPA X al Episcopado Italiano

SOBRE LA ACCIÓN CATÓLICA (CONTINUACIÓN)

obras en que deben emplearse con toda energía y constancia las fuerzas católicas. Estas obras han de ser de tan evidente importancia, han de responder tan perfectamente a las necesidades de la actual sociedad, han de ajustarse de tal modo a los intereses morales y materiales, señaladamente del pueblo y de las clases pobres, que, comunicando mayor actividad a los promovedores de la acción católica por el copioso y seguro fruto que prometen, sean, al propio tiempo, fácilmente entendidas por todos y voluntariamente recibidos. Precisamente porque los graves problemas de la vida social en nuestros días exigen pronta y segura solución, se excita en todos el mayor interés por conocer los diversos modos con que estas soluciones se ofrecen en la práctica. Las discusiones en uno u otro sentido surgen cada vez mas numerosas y se propagan fácilmente por medio de la prensa, y es de la mayor importancia que la acción católica aproveche el momento oportuno,

se adelante velerosamente, proponga también su solución y la haga prevalecer mediante una propaganda vigorosa, activa, inteligente, disciplinada, capaz de oponerse directamente a la propaganda contraria. La bondad y justicia de los principios cristianos, la recta moral que profesan los católicos, su completo desinterés en las cosas suyas propias, no deseando franca y sinceramente sino el verdadero, el sólido, el supremo bien del prójimo; por último su evidente capacidad para fomentar mejor que nadie los verdaderos intereses materiales del pueblo, es imposible que no penetren en el entendimiento y el corazón de cuantos les escuchan y no hagan más nutridas sus filas, hasta convertirlas en un cuerpo robusto y compacto, capaz de resistir gallardamente el ímpetu contrario y de tener en respeto a los enemigos.

Plenamente conoció esta suprema necesidad Ntro. Predecesor Leon XIII de santa memoria, señalando, especialmente en su Enciclica *Rerum novarum* y en otros documentos posteriores, el objeto a que había de tender principalmente la acción católica; a saber: la solución práctica, según los principios cristianos, de la cuestión social. Nos también, acomodándonos a tan sabias normas, con Nuestro *Motu proprio* de 18 de Diciembre de 1903, hemos dado a la acción popular cristiana, que abarca en sí misma todo el movimiento católico-social, un estatuto fundamental, que fuese como re-

glia práctica de la actividad de todos y vínculos de caridad y concordia. Así, pues, en este terreno, y con este santísimo y muy necesario objeto, deben agruparse y afirmarse las obras católicas, varias y múltiples en la forma, pero todas igualmente encaminadas a promover con eficacia el mismo bien social.

Mas para que esta acción social se mantenga y prospere con la cohesión necesaria de las diversas obras de que se compone, es sobremanera importante que los católicos procedan entre si con ejemplar concordia, la cual de ningún modo se conseguirá nunca si no hay en todos unidad de pensamiento. Sobre esta necesidad no puede haber duda de ningún género; tan claras y francas son las enseñanzas de esta Cátedra Apostólica, tan viva la luz de que las han rodeado con sus escritos los católicos más insignes de cada nación; tan laudable el ejemplo, por Nos mismo varias veces señalado, de los católicos de otras naciones, los cuales, precisamente por esta concordia y unidad de pensamiento, en breve espacio han conseguido frutos fecundos y muy consoladores.

Para asegurar su consecución, entre las varias obras, dignas, igualmente, de alabanza, hase visto fuera de aquí la especial eficacia de una institución de carácter general que, con el nombre de *Unión popular*, tiene por objeto unir a todos los católicos de todas las clases sociales y especialmente multitud de los del pueblo, en director de un centro co-

mún de doctrina, propaganda y organización social. Esta *Unión* responde a una necesidad que, en todas partes se deja sentir, su sencilla organización nace de la misma naturaleza de las cosas, tal como se presentan en casi todas las naciones, de donde puede decirse que esta institución no es menos adecuada a una nación que a otra, sino que conviene a todas aquellas en que se manifiesten las mismas necesidades y surjan los mismos peligros. Su carácter popular la hace grata y aceptable para todas, no perturba ni estorba a ninguna otra institución, antes bien, aumenta el vigor de todas y las da cohesión, porque con organización estrictamente personal, a todos estimula a afiliarse en las instituciones particulares, les forma para el trabajo práctico y verdaderamente eficaz, y une a todos los ánimos en un mismo sentir y un mismo querer.

Establecido así este centro social, todas las otras instituciones de carácter económico y destinadas a resolver prácticamente, en sus diferentes aspectos, el problema social, resultan como agrupadas espontáneamente para el fin general a que todas se dirigen, y, al mismo tiempo, adoptan formas diversas y se valen de medios particulares, conforme a la variedad de sus atenciones y las exigencias del fin especial de cada una. Llegando aquí, Nos es sumamente grato expresar Nuestra satisfacción

SECCIÓ D' ANUNCIS

JOAQUÍM FONT Y FARGAS

SEGURS Y REPRESENTACIONES

SEGURS DE TOTES CLASSES; INCENDIS, VIDA, DE CULLITES, ETC., ETC. - SEGURS INFANTILS

PERITATGE DE INCENDIS - REVISIÓ DE PÓLISSES DE SEGURS - SEGURS DE QUINTES

AGENCIA Y REPRESENTACIÓ DE TOTA CLASSE D' ASSUMTOS LÍCITS

ADMINISTRACIÓ

Abeuradors, 7, 2. - GIRONA

SABATERIA MODERNA
DE
Miquel Capella
Variat assortit de calsat de totes menes. Preus econòmics
Minali 4 y Ferrerías Vellas

Biscuits fullats
els millors en la
Drogueria de Narcís Arpa
LA BISBAL

F. MARESMA

ESPECIALITAT EN GUANTS

Fotografia de A. Garcia
Calle S. Francisco 10 y 12. (Chaffán al Puente de Piedra)

LA UNION DE NORWICH
Sociedad mútua de seguros sobre la vida fusionada con

"LA AMIGABLE"
FUNDADA EN 1706
La más antigua Sociedad de seguros sobre la vida, en el mundo.

SINIESTROS PAGADOS, MÁS DE 22.000.000 l. e.

BENEFICIOS REPARTIDOS, MÁS DE 5.000.000 l. e.

NUEVOS SEGUROS POR AÑO, MÁS DE 2.500.000 l. e.

Joaquín Font y Fargas
Abeuradors, 7, 2.



La calvicie ha sigut per fi vensuda!
pel Doctor V. Stakanowitch
ab 1. us de la
LOCIO CAPILAR ANTISEPTICA

Aquesta loció recomanda per totes les eminencies de Sant Petersburg, París y Viena, paralisa la cayguda del cabell, fortifica las glándulas sebáceas, fa renaxer el cabell en totes edats y li torna 'l seu color primitiu, curant radicalment totes les malalties de la pell y cabell.
La linxa pelada, tant frequent que forma plaques simétriques en el cap ó altres parts del cos en que 's presentí, axís com la fàvorosa que aparex formant crostas que al desaparèxer dexen claps semblants als de la verola, se curan ab la Loció Capilar Antiséptica.
Gratis sollicitando al representant a Espanya del Dr. Stakanowitch. - Maximí Fernández
Carrer de la Argenteria. - GIRONA

ESTABLIMENT DE MÚSICA SOBREQUÉS

Representant esclusiu dels pianos de major escportació d' Espanya, *Ortis y Cussó*.

GRAMOPHONS. - Depòsit de discs de Misses impresionats per la Capella Sicstina de Roma.

Lloguers. - Ventas al contat y a plassos. - Afinacions. - Música.
Ciudadans, 11. - GIRONA

Farmacia del Dr. F. Sastre y Marqués

(Sucesor del Dr. MARQUÉS)
Hospital, 109 - esquina Cadena - BARCELONA

- Pastillas calmantes para la tos del Dr. Sastre y Marqués.
- Vino de Ostras del Dr. Sastre y Marqués, el mejor de loé tónicos.
- Azúcar vermifugo del Dr. Sastre y Marqués, precioso remedio para expulsar las lombrices.
- Esencia febrífuga del Dr. Sastre y Marqués, contra toda clase de calenturas.
- Dentición del Dr. Sastre y Marqués, es la salvación segura de los niños en todos los accidentes peligrosos de la dentición.
- Conservador de la boca del Dr. Sastre y Marqués. Con este precioso remedio se evitan todas sus enfermedades.
- Tintura para el cabello del Dr. Sastre y Marqués. Lo mejor que se conoce para dicho objeto.
- Exilir anti-diabético del Dr. Sastre y Marqués. Lo más seguro para curar tan terrible enfermedad.

Aguas Minerales recibidas directamente y Centro de Especificos Nacionales y Extranjeros
Casa especial en Jarabes medicinales dosificados

Esquelas de defunció, de funeral Y RECORDATORIS

S' imprimexen a preus baratíssims y sens competencia en la
Imprenta de Joseph Franquet y Serra, Argenteria, 26 y Forsa, 14
GIRONA

¡¡ FUMADORS !!

Es ja hora que us despreocupéu y no donguéu crédito a lo que tan falsament diuen alguns fabricants poc escrupulosos atribuint a n' els seus papers de fumar propietats medicinals que no tenen ni han tingut may, dient que es fabricat ab el suc de varies plantes pectorals contra la tos, afeccions del coll, etc. ecsplofant d' aquesta manera la bona fé dels fumadors innocents.

Si volén fumar bon paper demanéu PAPER CARLETS.



Premiat en l' exposició Universal de París 1900 y en la de Barcelona en 1888.

Se ven per tot arréu.

LENCERIA LA CONFIANZA
DE
LEÓN BELLOC

Progreso, 31. - GIRONA
NOVEDADES, MANTELERIAS,
Tapetes, Cortinajes, Transparentes.
Gran surtido en tiras bordadas.

ARMERIA
DE

Gayetano Garbo

Carrer de la Argenteria 30, cantonada
Escopetas, revolvers y pistolas de diversos sistemas.

Sarróns, Cartuchos y demás artículos de cassa.

Filats, Reclams de manxa y demás sistemas per a cassar guatlles.

Pistola Broewlin de set tiros y set de dipòsit.

Pólvora de marcas variadas, cartuxos, etc. etc.

Carrer de l' Argenteria (CUATRE CANTONS)

L' ART MUSICAL
Joán Durán

Plassa de la Constitució, 2
Se venen y lloguen pianos de teclat y de manubri a preus convencionals.
Reparacions en tota clase d' instruments de música.

2, Plassa de la Constitució, 2